



Українська Католицька Парафія  
Покрова Пресвятої Богородиці

*Protection of the Blessed Virgin Mary  
Ukrainian Catholic Parish*

*The No. 1 priority for ... the church is evangelization:  
preaching the Gospel of Jesus Christ in today's world.*

22 Липень, 2012

Volume 57 No. 30

July 22, 2012

550 West 14 Avenue  
Vancouver, BC V5Z 1P6  
E-Mail: office@stmarysbc.com

Phone: 604.879.5830  
Fax: 604.874.2727  
Website: www.stmarysbc.com

**Служби Божі / Divine Liturgies**

В Неділю / Sunday

8:30 am recited - Bilingual

10:30 am sung - Ukrainian

**У Свята / Holy Day of Obligation**

10:00 am and 7:00 pm

**Щодня / Daily Scheduled**

7:30 am Matins/Утреня in chapel

8:25 am in church

**First Friday - 8:25 am** Divine Liturgy  
followed by Moleben to the Sacred Heart  
of Jesus or Mother of God

**Сповіді** починаючи десять хвилин перед  
Службою Божою

**Confessions** begin ten minutes before the  
Divine Liturgy or by appointment

**Baptism** by appointment - membership in  
Parish is required

**Marriages** by appointment made at least six  
months in advance. Membership in Parish  
is required

**Funerals** by arrangement in the Parish Office  
**оо. Василяни/Basilian Fathers serving in  
this Parish**

Father Josaphat Tyrkalo, OSBM, Pastor  
Most Rev. Severian Yakymyshyn, OSBM

*Bishop Emeritus*

*8-а Неділя по Зісланні Святого Духа  
і Святих Отців Нікейського Собору*

*Маття 14:14-22*



*Eighth Sunday after Pentecost  
and Nicean Council Fathers  
Matthew 14:14-22*

**SPECIAL NOTICE - Do not park in the  
RESERVED stalls in front of St. Mary's  
Gardens when you come for the Sunday  
Divine Liturgy. Your car will be towed.**

Місячний намір Святішого Отця Папи Римського – на Липень

Загальний намір: "Щоб усі люди мали працю в безпечних умовах"

Місійний намір: "Щоб християнські добровольці у місійних територіях свідчили любов до Христа".

- Тропарі і читання в бурожовтій книжці на стор. 5 і 6.

- Кава і солодке Сьогодні після Служби Божої о год 8:30 і 10:30 рано, у вітальні під церквою.

Спеціальне прохання: після закінчення Служби Божої просимо замкнути молитвенники і співаники і поставити їх на відповідне місце. Рівнож просимо не залишайте бюлетенів і других матеріалів в лавках. Будьмо господарними в нашій церкві і допоможемо, щоби наші лавки були чисті й акуратні.

### **Сьогодні, Неділя, 22 Липень:**

– Катехитична програма під час Служби Божої в 10:30 рано і буде продовжуватися кожної неділі.

### **Неділя, 29 Липень:**

– Катехитична програма під час Служби Божої в 10:30 рано і буде продовжуватися кожної неділі.

*Просимо всіх Парафіян приносити продукти для потребуючих, які не псуються (non-perishable) в першу і третю неділю кожного місяця. Просимо допомагати!*

### **П'ятниця, 3 Серпень: Перша П'ятниця**

– 8:25 ранку – Служба Божа а від так Молебень до Серця Христового.

### **Неділя, 5 Серпень:**

– Катехитична програма під час Служби Божої в 10:30 рано і буде продовжуватися кожної неділі.

### **Понеділок, 6 Серпень: Преображення Г. Н. І. Христа**

– 10:00 год. ранку – Служба Божа і благословення овочів

– 7:00 вечора – Служба Божа і благословення овочів

### **Неділя, 12 Серпень:**

– Катехитична програма під час Служби Божої в 10:30 рано і буде продовжуватися кожної неділі.

### **Середа, 15 Серпень: Обов'язуюче Свято – Успіння Пресвятої Богородиці**

– 10:00 год. ранку – Служба Божа і благословення зілля і квітів

– 7:00 вечора – Служба Божа і благословення зілля і квітів

### **PRAYER FOR VOCATIONS**

*Almighty and Merciful God, Inspire those You have chosen To hear and answer Your call to the Priesthood and Religious Life. Give them the courage to be the prophets for our times. Give them the wisdom and openness to live their personal call. Give them the strength to be ready witnesses of Your love and care for the world. May they find support and encouragement in our words and in our prayers. Through the intercession of Mary, the Mother of God and all the Saints. Amen.*

July 22, 2012

*Eighth Sunday after Pentecost and the Nicean Council of Fathers*

*Papal General Prayer Intention for July: "Pray that everyone may have work in safe and secure conditions."*

*Mission Intention for July: "Pray that Christian volunteers in mission territories may witness to the love of Christ."*

*- Tropar, Kondak & readings for today in the booklet pages: 5 & 6.*

*- Coffee and sweets are available today following the 8:30 am and 10:30 am Divine Liturgy in the Fellowship Room. All guests and parishioners are invited.*

*A SPECIAL Request: At the conclusion of each Divine Liturgy, please close all Liturgy and/or hymnbooks and return them to their proper place. Also, please do not leave any church bulletins or any other material in the pews. Let each of us do our part to be true stewards of our parish church by helping to keep the church pews clean and neat. Thank you.*

**TODAY, Sunday, July 22:**

**- Catechism Program** for Pre-Schooler's during the 10:30 am Divine Liturgy.

**Sunday, July 29:**

**- Catechism Program** for Pre-Schooler's during the 10:30 am Divine Liturgy.

*Food Bank Donations: We encourage all parishioners to contribute to the Food Bank on the first and third Sundays of every month. PLEASE ADD YOUR SUPPORT.*

**Friday, August 3:**

**- Catechism Program** for Pre-Schooler's during the 10:30 am Divine Liturgy.

**Sunday, August 5:**

**- Catechism Program** for Pre-Schooler's during the 10:30 am Divine Liturgy.

**Monday, August 6: Feast of the Transfiguration**

**- 10:00 am and 7:00 pm - blessing of fruit**

**Thursday, August 9:**

**- 7:00 pm - Memorial Divine Liturgy for + Leona Moody in Church.**

**Sunday, August 12:**

**- Catechism Program** for Pre-Schooler's during the 10:30 am Divine Liturgy.

**Sunday, August 15: HOLY DAY OF OBLIGATION**

**- Dormition of the Blessed Virgin Mary and Blessing of Herbs and Flowers**

**- 10:00 am and 7:00 pm - Divine Liturgy. All able bodied persons should attend.**

### **CONGRATULATIONS!**

Today is a very special day for Pat and Fred Sorochuk. Forty years ago today, (July 22, 1972) was their wedding day. We, as a parish, are truly blessed with the dedication, love and support that they have shared with us and our parish. May the Lord and our Blessed Mother continue to shower them and their family with graces and blessings. Многая Літа!

**Request for Prayers:** to pray for you, your family member, or friend – please submit the name to the Parish Office by phone 604.879.5830 or by written note on the collection plate.

**Пам'ятайте помолитися:** за Вашу родину, за членів Парафії, а особливо за тих які знаходяться в лікарнях, або тих що очікують Божої відповіді на їхні молитви, або радіють Божою відповіддю, або за тих які відзначають уродини, або роковини, або за тих що покликані до їхньої вічної винагороди, або за родину яку вони залишили.

**REMEMBER TO PRAY FOR:** your family; your fellow parishioners; especially the shut-in or those in the hospital; those seeking God's answer to their prayers or those rejoicing with God's answer; those celebrating a birthday or anniversary; those called to their eternal reward and for the family they leave behind; as well as any other need.

**Please remember in your prayers especially:** Bishop Severian Yakymyshyn, OSBM, Fr. Vincent Prychidko, OSBM; Fr. Steven Basarab, Joseph Bayduza, Mary Earl, Catherine Hladij, Victoria Kuzik, Emily Kuzyk, Bodzie Lawryshyn, Ben Marchinkow, Jason Obuck, John Pura, Mary Scott, Wasyl Saik, Kaiya Williams, Leon Woznow, and the Canadian Armed Forces on peacekeeping missions.

**PLEASE VISIT** our Parishioners or phone those that are confined to their hospital beds or their homes. They need your visits, your phone calls, as well as your prayers.

**If there are Parishioners that you visit and we are not listing them for others to pray for them,** please call the Parish office with that information, or to request father to visit them.

**Please remember to pray daily for vocations to the priesthood and religious life.**

**Це пригадка для всіх вірних.** Просимо приходити вчасно на Службу Божу.

Будьмо готові разом заспівати початковий гімн. Зрозумійте, якщо Ви прийдеți до Церкви після Великого Входу, Ви пропустили більшу частину Служби Божої, і дійсно не вислухали приписаної Служби Божої на неділю.

**Церковна Етика:** Будьмо свідомі, що беручи участь у Св. Літургії ми мусимо одержати кінцеве Благословення перед тим як ми залишимо Службу Божу. Ми рівнож просимо не виходити з Церкви перед закінченням Служби Божої. Ми просимо Вас не спілкуватися в Церкві перед, під час і після Служби Божої. Прошу це робити в притворі Церкви або у Вітальні під церквою. Залишім наву (Nave) церкви для вірних які моляться.

**A SPECIAL NOTE to ALL PARISHIONERS:** Please come on time for the Divine Liturgy. Realize that when you come into the Church proper after the Great Entrance, you have missed most of the Divine Liturgy and have not really attended the prescribed service for a Sunday.

**Church Etiquette:** Be aware that to have attended the entire Divine Liturgy one must receive the Final Blessing before leaving the Church Service. We also ask that you do not visit in the main part of the Church before, during or after the service. Please use the Vestibule or the Fellowship room to conduct your conversations – leave the Church proper (the Nave) for those that want to pray.

## **CAMP ST. VOLODYMYR – August 20 – 27, 2012**

Look at our new website! Camp St. Volodymyr has been enriching campers in their Ukrainian Catholic Faith and Culture since 1983. Located in Kelowna, campers spend a week participating in age tailored activities such as Ukrainian dancing, arts & crafts, singing, catechesis, sports and water activities. Camper fees: \$260 before July 12 and \$310 after. Third and fourth child from same family – \$150 each. The deadline for registering is Thursday, July 26. Registration forms can be downloaded from the eparchial website at [www.nweparchy.ca](http://www.nweparchy.ca).

Bus transportation is available from New Westminster.

For further information contact Jennifer Sawka @ 604.876.5691 or [jennsawka@hotmail.com](mailto:jennsawka@hotmail.com) or Father Andriy 250.860.7295. Register early. Space is limited!

**Support our Camp!** Donations are always greatly appreciated. We are always happy to accept food donations of vegetables, fruits, cereals, and treats for children, as well as monetary donations. Tax receipts can be issued with donations of \$25 or more.



### **Prayer for the Beatification of the Servant of God Metropolitan**

**Andrey:** Our Lord Jesus Christ, You always reward Your faithful servants, not only with special gifts of Your love, but also with the eternal reward of the saints in heaven, and in many cases You grant them the recognition of sanctity by Your Church here on earth. We humbly pray: grant that Your faithful servant Metropolitan Andrey be numbered among the saints. Throughout his just life, “full of suffering and trials,” he was a good shepherd for his flock and a great labourer for Christian unity. And through his beatification and intercession, grant our entire people the great gift of unity and love. Amen.

[www.sheptytskyinstitute.ca](http://www.sheptytskyinstitute.ca)

### **GOD DOES NOT CARE!**

God does not care what kind of car you drive – God cares that you are willing to drive people who don't have transportation.

God does not care about the square footage of your house – God cares that you welcome people into your home.

God does not care about the clothes you have in your closet – God cares that you help to clothe the needy.

God does not care what your salary is – God cares if you compromise your character to obtain or increase it.

God does not care what your job title is – God cares that you perform your job to the best of your ability and in a Christian manner.

God does not care how many friends you have – God cares that you show friendship and unconditional love to all people.

God does not care in what neighbourhood you live – God cares how you treat your neighbours.

God does not care about the colour of your skin – God cares about the content of your character.

God does not care why it took you so long to seek Salvation – God cares that you finally did seek His face and accept His grace.

**UNITY 2012**  
**August 16-19, 2012**  
**in Pinawa, MB**  
**PRAYER FOR UNITY 2012**

*To Our Lord Jesus Christ*

O Lord Jesus Christ,  
You prayed on the night of Your Passion  
That all Your disciples might be one,  
As You are one in the Father,  
And the Father is in You.  
Grant us, Lord,  
That we may find ourselves in You.  
Restore and perfect in us Your image  
And true likeness.  
Grant us courage to reject  
The spirit of indifference and mistrust.  
Open the eyes of our minds and hearts  
To see Your holy face in each other.

May we embrace and celebrate  
This great gift of Faith  
Which You have given us.  
O Lord, all-perfect in Love,  
Show us the way that leads to Unity;  
And keep us in Your Holy Will aslways.  
We give glory to You, Master and King,  
Together with Your eternal Father  
And Your most holy, good and life-giving  
Spirit,  
Always, now and forever and ever. Amen.

***Intention***

We pray for Unity 2012, that the young adults who gather may not be afraid to open their hearts to the Lord Jesus Christ, and to venture out into the wilderness according to His Gospel! “The voice of one crying in the wilderness: ‘Prepare the way of the Lord; make straight the paths of our God.’” - Isaiah 40: 3 “The voice said, ‘Cry out.’ So I said, ‘What shall I cry?’ -Isaiah 40: 6a “He will feed His flock like a shepherd and gather the lambs with His arm; and He will comfort those with young.” - Isaiah 40: 11 “Even the youths shall faint and be weary, and the elect shall be without strength. But those who wait on God shall renew their strength; they shall mount up with wings like the eagles; they shall run and not be weary; they shall walk and not hunger.” Isaiah 40: 30-31

*To Our Lord Jesus Christ* - O Lord Jesus Christ, show us the way that leads to Unity; and keep us in Your Holy Will always. We give glory to You Master and King, together with Your eternal Father and Your most holy, good and life-giving Spirit, always, now and forever and ever. Amen.

*Intention* - We pray for Unity 2012, that the young adults who gather may seize the day and receive the Spirit, and live according to His Gospel! “Whatever you do, whether in word or in deed, do it all in the name of the Lord Jesus, giving thanks to God the Father through Him.” (Colossians 3:17)

**MAJOR ARCHBISHOP, HIS BEATITUDE, SVIATOSLAV'S, FIRST PASTORAL VISIT TO  
THE EPARCHY OF NEW WESTMINSTER, BRITISH COLUMBIA**

**AUGUST 29 to SEPTEMBER 4, 2012**

**The spiritual leader of the world's 6 million Ukrainian Catholics, will be visiting the New Westminster, Richmond, Vancouver and Kelowna Ukrainian Catholic Parishes which are part of the Eparchy (Diocese) of New Westminster. This event of the first Pastoral visit of His Beatitude, Sviatoslav, on the Labour Day Weekend, invites the Ukrainian community to experience and share their celebration of faith and nationality.**

The Major Archbishop of the Ukrainian Catholic Church, His Beatitude, Sviatoslav, will help commemorate the one hundredth anniversary of the Servant of God, Martyr, Blessed Bishop Nykyta Budka's appointment as the first Ukrainian Catholic Bishop of Canada (October 14, 1912).

**Major Archbishop of the Ukrainian Catholic Church, His Beatitude, Sviatoslav:**

1. – will bless the newly renovated Bishop Jerome Chimy Eparchial Centre in New Westminster on Friday, August 31. That same evening, there will be a prayer service and reception at Holy Eucharist Cathedral in New Westminster (501 – 4 Avenue).
2. – will be the main celebrant at the Hierarchical Divine Liturgy at the Protection of the Blessed Virgin Mary (St. Mary's) Ukrainian Catholic Church in Vancouver (560 West 14 Avenue) at 10:00 a.m. on Saturday, September 1, 2012. A formal banquet will follow in the parish hall (3150 Ash Street).
- 2a. – The Banquet is reserved seating for 400 persons. Tickets for this event are \$60/ticket with a \$30 tax receipt. Tickets for the banquet are available from the parish office (604.879.5830), from Mrs. Pat Sorochnik (604.433.0661) and Dr. Michael Mykatyn.
3. – will be in Kelowna, Sunday, September 2, at the Dormition of the Mother of God Church (1091 Coronation Avenue) where he will be the main celebrant at the Hierarchical Divine Liturgy at 11:00 a.m. A formal banquet will follow for which tickets must be purchased.

**Your invitation to participate:**

**To prepare for the Hierarchical Divine Liturgy on Saturday, September 1, 2012 at 10:00 a.m. during the visit of our Major Archbishop Sviatoslav, in the Protection of the Blessed Virgin Mary Ukrainian Catholic Church in Vancouver we are extending an invitation to former choir members of St. Mary's Parish choir as well as singers of: Holy Eucharist Parish in New Westminster, Dormition Parish in Richmond and Holy Cross Parish in Surrey and St. Nicholas in Victoria to participate.**

**The only PROVISIO is that all singers attend and participate in the three Sunday Divine Liturgies at St Mary's in Vancouver prior to Saturday, September 1, 2012, (that is: AUGUST 12; AUGUST 19; AUGUST 26).**

**These three Sunday Divine Liturgies at 10:30 a.m. would serve as rehearsals to adequately prepare for the occasion. If the current and/or prospective singers cannot meet this REQUIREMENT, IN FAIRNESS TO THE CHOIR AND ITS CONDUCTOR, they are respectfully asked NOT TO APPEAR IN THE CHOIR LOFT ON THAT PARTICULAR DAY.**

## **PASTORAL VISIT OF HIS BEATITUDE SVIATOSLAV TO THE EPARCHY OF NEW WESTMINSTER**

**His Beatitude Major Archbishop Sviatoslav Shevchuk** – Father and Head of the Ukrainian Catholic Church, lives in Kyiv, Ukraine. He will be visiting British Columbia in August and September this year. His visit will take place during this special year commemorating the centennial of the appointment of Blessed Nykyta Budka, Martyr, as the first Ukrainian Catholic Bishop for all of Canada. Everyone is invited to participate in the public events during His Beatitude's visit that will take place in New Westminster, Vancouver and Kelowna:

**31 AUGUST – 2 SEPTEMBER 2012**

### **Friday, August 31st**

**6:30 PM Moleben at Holy Eucharist Cathedral, 501–4th Avenue, New Westminster, BC**, to celebrate the 100 Anniversary of the appointment of the first Bishop for Ukrainian Catholics in Canada, Blessed Nykyta Budka, Martyr; and the 60th Anniversary of the founding of Holy Eucharist Parish. The Moleben is open to the public and no advance tickets or passes are required for admission. Advance tickets for reception that will follow are \$25.00/each or \$30.00/each after August 1st. Tickets can be purchased from:

**St. Mary's Parish Office – 604.879.5830**, or Phone: 604.526.1261

### **Saturday, September 1st**

**10:00 AM Hierarchical Divine Liturgy Protection of the Blessed Virgin Mary Parish 560 West 14th Avenue, Vancouver, BC**, to celebrate the 100 Anniversary of the appointment of the first Bishop for Ukrainian Catholics in Canada, Blessed Nykyta Budka, Martyr; and the first visit of our present Major Archbishop, His Beatitude Sviatoslav. The Divine Liturgy is open to the public and no tickets or special passes are required for admission. Advance tickets for the Banquet that will follow in the Parish Cultural Centre are \$60.00/each for which a \$30.00 tax receipt will be issued. Tickets can be purchased from:

**St. Mary's Parish office – 604.879.5830**, or from

**Mrs. Pat Sorochuk – 604.433.0661** or from **Dr. Michael Myckatyn**

### **Sunday, September 2nd**

**11:00 AM Hierarchical Divine Liturgy at Dormition of the Mother of God Parish – 1091 Coronation Avenue, Kelowna, BC**. to celebrate the 100 Anniversary of the appointment of the first Bishop for Ukrainian Catholics in Canada, Blessed Nykyta Budka, Martyr; and the first visit of our present Major Archbishop, His Beatitude Sviatoslav. The Divine Liturgy is open to the public and no tickets or special passes are required for admission. Advance tickets for the Banquet that will follow in the Parish Hall are \$50.00/each. Tickets can be purchased from:

**St. Mary's Parish Office – 604.879.5830** or Phone: 1.250.860.7295